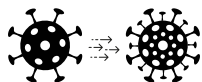


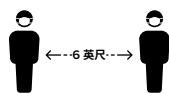
纽约市的 COVID-19 病例正在增加



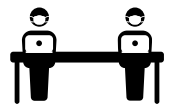
德尔塔 (Delta) 变异株正在 NYC 内广泛传播。 该变异株的传染性是原始病毒的两倍以上，并可导致更严重的重症。



病毒持续传播时，会衍生变异毒株。 目前的 COVID-19 疫苗对德尔塔变异株的防御是有效的，但对于未来还可能出现的变异株未必同样有效。现在接种疫苗将有助于放缓 COVID-19 的传播和变异病毒的出现。



如果您尚未接种疫苗，则必须在自家以外与他人相处时，随时都要戴着口罩；与他人保持身体距离；定期接受检测；如果病了就待在家里。请访问 nyc.gov/vaccinefinder 查找接种站点，并今天就去接种疫苗！



如果您已经完全接种疫苗，则请在所有公共室内场所中，以及在您不了解周边人员接种状态的任何地方，都佩戴口罩。此外，不论您去哪里，请遵守该场所的口罩佩戴要求，包括使用公共交通时；有症状或近期曾接触过 COVID-19 患者时接受检测；如果病了就待在家里。

如需更多信息，请访问 nyc.gov/covidvaccine。

纽约市卫生局或顺应形势发展而调整建议。8.23.21

Simplified Chinese